

北京出版集团公司  
北京少年儿童出版社

拓展阅读本

彩图注音版

孩子一定要读的  
中国经典



成长文库

# 岳飞传



（清钱彩（清金丰 原著）  
孙雪莲 改写

北宋末年，在河南省的相州汤阴县的岳家，主人岳和五十多岁才得了一个男孩，非常高兴，正忙着庆祝，这时门外来了个道士。这道士长得鹤发童颜，仙风道骨，岳和一见他，便敬重地迎了进来。



拓展阅读本

彩图注音版

# 岳飞传

成长文库

孩子一定要读的中国经典

(清)钱彩 (清)金丰 原著 孙雪莲 改写



北京出版集团公司  
北京少年儿童出版社

图书在版编目(CIP)数据

岳飞传 / (清) 钱彩, (清) 金丰原著; 孙雪莲改写. — 北京: 北京少年儿童出版社, 2011. 6  
(成长文库. 孩子一定要读的中国经典: 彩图注音版·拓展阅读本)  
ISBN 978-7-5301-2730-8

I. ①岳… II. ①钱… ②金… ③孙… III. ①汉语拼音—儿童读物 IV. ①H125.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2011)第 060433 号

成长文库

孩子一定要读的中国经典(彩图注音版·拓展阅读本)

岳飞传

YUE FEI ZHUAN

(清)钱彩 (清)金丰 原著 孙雪莲 改写

\*

北京出版集团公司 出版  
北京少年儿童出版社  
(北京北三环中路6号)  
邮政编码:100120

网 址: [www.bph.com.cn](http://www.bph.com.cn)  
北京出版集团公司总发行  
新华书店经销  
北京市雅迪彩色印刷有限公司印刷

\*

787×1092 16开本 11.5印张 60千字  
2011年6月第1版 2011年6月第1次印刷

ISBN 978-7-5301-2730-8

定价: 19.80元

质量监督电话: 010-58572393

# 目录

## 第一回

chū shēng yù zāi wáng míng xiāng jiù  
出生遇灾 王明相救 / 1

## 第二回

qín fèn kè kǔ zhōu dòng shòu tú  
勤奋刻苦 周侗授徒 / 6

## 第三回

shōu wéi yì zǐ yóu shān dé bǎo  
收为义子 游山得宝 / 11

## 第四回

jì gāo yì chóu jié shí niú gāo  
技高一筹 结识牛皋 / 16

## 第五回

qīng sōng qǔ shèng hóng xiān chū chǒu  
轻松取胜 洪先出丑 / 21

## 第六回

hóng xiān diū guān yuè fēi fǎn xiāng  
洪先丢官 岳飞返乡 / 26

## 第七回

shā miè jiàn rén bài jiàn zōng zé  
杀灭奸人 拜见宗泽 / 31

## 第八回

hú tu niú gāo sī qiǎng zhuàng yuán  
糊涂牛皋 私抢状元 / 36

## 第九回

jīng chéng wǔ chǎng wén cái fēi yáng  
京城武场 文采飞扬 / 41

## 第十回

jì jīng sì zuò qiāng tiǎo liáng wáng  
技惊四座 枪挑梁王 / 46

## 第十一回

jīn jūn lái xí lù ān shī shǒu  
金军来袭 潞安失守 / 51

## 第十二回

jié jié bài tuì jīn jūn lǚ shèng  
节节败退 金军屡胜 / 56

## 第十三回

jìng kāng zhī chǐ zhào gòu jí wèi  
靖康之耻 赵构即位 / 61

## 第十四回

yuè mǔ cì zì jīng zhōng bào guó  
岳母刺字 精忠报国 / 66

## 第十五回

gāo zōng chuán zhǐ yuè fēi kàng jīn  
高宗传旨 岳飞抗金 / 71

## 第十六回

zài qīng lóng shān dà shèng jīn jūn  
在青龙山 大胜金军 / 76

## 第十七回

wǔ zhū bào chóu cāng huáng bài táo  
兀朮报仇 仓皇败逃 / 81

## 第十八回

píng fù liǎng hú shuǐ kòu guī xiáng  
平复两湖 水寇归降 / 86

## 第十九回

jì chú liú yù shōu hé yuán qīng  
计除刘豫 收何元庆 / 91

## 第二十回

zhāng xiàn jiā rù jīn jūn fù lái  
张宪加入 金军复来 / 96

## 第二十一回

yuè fēi jiàn shèng niú gāo cuī liáng  
岳飞见圣 牛皋催粮 / 101

## 第二十二回

gāo chōng tiāo chē yīng yǒng wú bǐ  
高宠挑车 英勇无比 / 106

## 第二十三回

yuè yún bǎo jiā xún fù kàng jīn  
岳云保家 寻父抗金 / 111

## 第二十四回

yuè yún jiàn fù sòng hán yàn zhí  
岳云见父 送韩彦直 / 116

## 第二十五回

zhàn niú tóu shān wú zhú táo mìng  
战牛头山 兀朮逃命 / 121

## 第二十六回

qiān dū lín ān miáo liú bīng biàn  
迁都临安 苗刘兵变 / 126

## 第二十七回

yáng zài xīng xiàng shén yǒng lì gōng  
杨再兴降 神勇立功 / 131

## 第二十八回

dà pò yáng yāo qún xióng guī sòng  
大破杨么 群雄归宋 / 136

## 第二十九回

zài xīng shēn sǐ zhòng jiāng bào chóu  
再兴身死 众将报仇 / 141

## 第三十回

tāng huái jìn zhōng wén lóng shì jìn  
汤怀尽忠 文龙势劲 / 146

## 第三十一回

wáng zuǒ duàn bì quàn dòng wén lóng  
王佐断臂 劝动文龙 / 151

## 第三十二回

shèng lián huán mǎ zhàn cháng shé zhèn  
胜连环马 战长蛇阵 / 156

## 第三十三回

shí èr jīn pái zhào huí yuè fēi  
十二金牌 召回岳飞 / 161

## 第三十四回

fēng bō tíng shàng yīng xióng jìn zhōng  
风波亭上 英雄尽忠 / 166

## 第三十五回

líng mái zhōng gǔ zhòng xióng tōu jì  
岭埋忠骨 众雄偷祭 / 171

## 第三十六回

píng fǎn zhāo xuě wēi míng liú chuán  
平反昭雪 威名流传 / 176



## 第一回

# chū shēng yù zāi wáng míng xiāng jiù 出生遇灾 王明相救

běi sòng mò nián zài hé nán shěng de xiāng zhōu tāng yīn xiàn  
北宋末年，在河南省的相州汤阴县  
de yuè jiā zhǔ rén yuè hé wǔ shí duō suì cái dé le yí gè nán  
的岳家，主人岳和五十多岁才得了一个男  
hái fēi cháng gāo xìng zhèng máng zhe qīng zhù zhè shí mén wài lái  
孩，非常高兴，正忙着庆祝，这时门外来  
le gè dào shī sòng cháo de shí hou dào shī shì hěn shòu zūn zhòng  
了个道士。宋朝的时候，道士是很受尊重  
de zhè dào shī zhǎng de hè fā tóng yán xiān fēng dào gǔ yuè  
的。这道士长得鹤发童颜，仙风道骨，岳  
hé yí jiàn tā biàn jìng zhòng de yíng le jìn lái  
和一见他，便敬重地迎了进来。

tán huà zhōng yuè hé qǐng dào shī gěi hái zǐ qǐ míng zì  
谈话中，岳和请道士给孩子起名字，  
dào shī xīn rán tóng yì yuè hé gāo xìng de jiào yā huan bā hái zǐ  
道士欣然同意。岳和高兴地叫丫鬟把孩子  
cóng lǐ wū bào chū lái dào shī kàn zhe hái zǐ yě hěn xǐ ài  
从里屋抱出来。道士看着孩子，也很喜爱，  
zǐ xì kǎo lù hòu gěi hái zǐ qǐ míng jiào yuè fēi zì  
仔细考虑后，给孩子起名叫“岳飞”，字  
péng jǔ xī wàng hái zǐ zhǎng dà hòu péng chéng wàn lǐ yuǎn  
“鹏举”，希望孩子长大后鹏程万里，远

### 鹤发童颜

仙鹤羽毛般雪白的  
的头发，儿童般红润  
的面色。形容老年人  
气色好。

### 鹏程万里

相传鹏鸟能飞万  
里路程，比喻前程  
远大。



jǔ gāo fēi yuè hé tīng le bú zhù diǎn tóu chēng xiè  
举高飞。岳和听了，不住点头称谢。

jǐ tiān hòu yuè hé de qīn yǒu dōu lái kàn hái zǐ tā men  
几天后，岳和的亲友们都来看孩子，他们

jiàn zhè hái zǐ bái bái pàng pàng duān duān zhèng zhèng dōu xiàng tā  
见这孩子白白胖胖，端端正正，都向他

hè xǐ yí gè nián qīng rén mào shī de jǐ dào qián miàn lái niè  
贺喜。一个年轻人冒失地挤到前面来，捏

le niè hái zǐ de liǎn bù zhī shì yīn wèi shǒu jìn tài dà hái shì  
了捏孩子的脸。不知是因为手劲太大，还是

tài tū rán xiǎo yuè fēi yí xià dà kū qǐ lái zěn me dōu hōng  
太突然，小岳飞一下大哭起来，怎么都哄

bu hǎo yuè hé zhāo jí de bǎ hái zǐ jiāo gěi fū rén hái zǐ hái  
不好。岳和着急地把孩子交给夫人，孩子还

shì wā wā de kū dà jiā jiàn cǐ qíng xíng pà gěi tā men tiān  
是哇哇地哭。大家见此情形，怕给他们添

má fan jiù dōu qiāo qiāo sǎn qù le  
麻烦，就都悄悄散去了。

bù yí huì wài miàn tū rán chuán lái yī shēng jù xiǎng  
不一会儿，外面突然传来一声巨响，

hǎo xiàng tiān bēng dì liè yí yàng dà dì yě dǒu dòng qi lai  
好像天崩地裂一样，大地也抖动起来。

dùn shí shuǐ shēng kū jiào shēng dǎo tā shēng gè zhǒng cáo zá  
顿时，水声、哭叫声、倒塌声，各种嘈杂

de shēng yīn jiāo zhī zài yì qǐ yuè hé jí máng pǎo chū qu yí  
的声音交织在一起。岳和急忙跑出去一

kàn méi xiǎng dào yuǎn chù de huáng hé jué dī le jù dà de  
看，没想到远处的黄河决堤了！巨大的

shuǐ làng pāi shàng àn lái zhěng gè dà dì lì kè biàn chéng le wǎng  
水浪拍上岸来，整个大地立刻变成了汪

yáng dà hǎi  
洋大海。

bù hǎo yuè hé gǎn jǐn pǎo huí wū qu jí cōng cōng  
“不好！”岳和赶紧跑回屋去，急匆匆

de bào qi hái zi chān zhe fū rén bǎ tā men ān zhì zài wū wài  
地抱起孩子，搀着夫人，把他们安置在屋外

qiáng jiǎo de nà kǒu dà kōng gāng lǐ miàn yuè fū rén jiàn gāng lǐ méi  
墙角的那口大空缸里面。岳夫人见缸里没

kòng dì le jí de dōu kuài kū le huāng dào nà nǐ zěn me  
空地了，急得都快哭了，慌道：“那你怎么

bàn yuè hé hǎn dào bié guǎn wǒ zhào gù hǎo hái zi  
办？”岳和喊道：“别管我，照顾好孩子！”

huà yīn gāng luò yí gè jù làng dǎ lái yuè hé jiù bù zhī qù  
话音刚落，一个巨浪打来，岳和就不知去

xiàng le yuè fū rén wàng zhe qiáng bǎo zhōng de xiǎo yuè fēi xiǎng  
向了。岳夫人望着襁褓中的小岳飞，想

dào yì jiā rén hái méi xiǎng shòu tiān lún zhī lè jiù zāo cǐ jù biàn  
到一家人还没享受天伦之乐，就遭此剧变，

kū de yūn le guò qù  
哭得晕了过去。

bù zhī guò le duō jiǔ shuǐ shì jiàn jiàn huǎn hé zhè kǒu  
不知过了多久，水势渐渐缓和，这口

dà gāng piào dào le hé běi shěng yí gè jiào qí lín cūn de cūn zhuāng  
大缸漂到了河北省一个叫麒麟村的村庄。

### 嘈杂

指声音杂乱，扰人；喧闹。杂，多种多样的，不单纯的。

### 襁褓

襁，指背婴儿的袋子；褓，指包婴儿的被子。后来以此借指未满周岁的婴儿。

### 天伦之乐

伦，指人与人的关系，在这里指父子、兄弟等亲人间的关系。天伦之乐，指家庭亲人之间团聚的欢乐。





cūn lǐ zhù le yí gè yǒu qián de yuán wài jiào wáng míng tā hé  
村里住了一个有钱的员外，叫王明，他和

## 乐善好施

指乐于行善，喜欢施舍，帮助穷人。

fū rén pǐn gé gāo shàng lè shān hào shī zhǐ shì nián guò bàn bǎi  
夫人品格高尚、乐善好施，只是年过半百，

què méi yǒu hái zǐ zhèng qiǎo zhè tiān yào chū mén bàn shì wáng míng  
却没有孩子。正巧这天要出门办事，王明

dài zhe pú rén wáng ān yán zhe hé biān zǒu kàn jiàn yǒu kǒu dà gāng  
带着仆人王安沿着河边走，看见有口大缸

màn màn de piāo guo lai méi xiǎng dào lǐ miàn jìng yǒu gè bào zhe hái  
慢慢地漂过来，没想到里面竟有个抱着孩

zi de fù rén tā jí máng hū jiào nà fù rén fā xiàn nà fù  
子的妇人。他急忙呼叫那妇人，发现那妇

## 奄奄一息

奄奄，形容气息微弱；息，气息。形容气息微弱的样子。

rén yǐ jīng yǎn yǎn yì xī le bù xíng rén mìng guān tiān néng  
人已经奄奄一息了，不行！人命关天，能

jiù zé jiù hé kuàng nà fù rén hái bào le gè hái zǐ wáng yuán  
救则救，何况那妇人还抱了个孩子，王员

wài xiǎng dào zhè lián máng jiào tā pú rén wáng ān bǎ dà gāng tuī  
外想到这，连忙叫他仆人王安把大缸推

dào àn biān  
到岸边。

fù rén hē xià yì wǎn rè tāng cái huǎn guò shén lai pú rén  
妇人喝下一碗热汤才缓过神来，仆人

wáng ān bǎ tā hé hái zǐ cóng gāng lǐ fú chū lái nà fù rén  
王安把她和孩子从缸里扶出来。那妇人

zhèng shì yuè fēi mǔ qīn tā liú zhe lèi bǎ zì jǐ de zāo yù gào  
正是岳飞母亲，她流着泪把自己的遭遇告

su le wáng míng wáng yuán wài hěn tóng qíng tā jiù bǎ tā men dài  
诉了王明。王员外很同情她，就把他们带

huí le jiā ān dùn hǎo hòu yòu rè xīn de bāng zhe dǎ tīng yuè  
回了家，安顿好后，又热心地帮着打听岳

hé de xiāo xī kě shì yì zhí yīn xìn quán wú wáng míng fū fù  
和的消息，可是一直音信全无。王明夫妇

shāng liang jué dìng ràng tā men cháng zhù xià lái  
商量，决定让他们长住下来。

chūn qù qiū lái yuè fū rén zài wáng fū rén de kāi dǎo xià  
春去秋来，岳夫人在王夫人的开导下，

màn màn de jiē shòu le shī qù zhàng fu de xiàn shí lì zhì yí dìng  
慢慢地接受了失去丈夫的现实，立志一定

yào dài hǎo yuè fēi  
要带好岳飞。

dì èr nián wáng yuán wài yě dé le yí gè ér zǐ qǔ  
第二年，王员外也得了一个小儿子，取

míng jiào wáng guì quán jiā dōu hěn gāo xìng  
名叫王贵，全家都很高兴。

### 智慧点拨

当岳飞一家遇难时，善良的王明员外收留了他们。如果你遇到困难时，却没有人帮助你，还嘲笑你，你是什么感受呢？你是否这样对待过别人呢？谁都会遇到困难，当有人需要帮助时，快伸出你的援助之手吧！





## 第二回

# qín fèn kè kǔ      zhōu dòng shòu tú 勤奋刻苦      周侗授徒

guāng yīn sì jiàn      zhuǎn yǎn yuè fēi qī suì      tā hé wáng yuán  
光阴似箭，转眼岳飞七岁。他和王员

wài jiā de wáng guì      hái yǒu tóng cūn lìng wài liǎng gè yuán wài jiā  
外家的王贵，还有同村另外两个员外家  
de hái zi      tāng huái      zhāng xiǎn      nián líng xiāng fāng      fēi cháng yào  
的孩子：汤怀、张显，年龄相仿，非常要

hǎo      wáng yuán wài jiàn tā men dào le      qǐ méng de nián líng      jiù qǐng  
好。王员外见他们到了启蒙的年龄，就请  
le gè jiāo shū xiān sheng lái jiā li      jiāo tā men dú shū      kě shì  
了个教书先生来家里，教他们读书。可是

wáng guì      tāng huái      hé zhāng xiǎn cóng xiǎo      jiāo shēng guàn yǎng      bú rèn  
王贵、汤怀和张显从小娇生惯养，不认

zhēn dú shū      hái jīng cháng zhuō nòng lǎo shī      hòu lái méi rén gǎn  
真读书，还经常捉弄老师。后来没人敢

jiāo tā men      wáng yuán wài wú nài      zhǐ hǎo zuò bà  
教他们，王员外无奈，只好作罢。

guò le xiē rì zi      yuè mǔ kǎo lǜ dào yuè fēi yǐ jīng zhǎng  
过了些日子，岳母考虑到岳飞已经长

dà      bù xiǎng zài gěi wáng jiā tiān má fan      zhí yì yào bān chū qu  
大，不想再给王家添麻烦，执意要搬出去。

tā měi tiān zuò xiē zhēn xiàn huór      bǔ tiē jiā yòng      shēng huó hěn  
她每天做些针线活儿，补贴家用，生活很

### 启蒙

开启蒙昧，使之明白道理。使初学者得到基本的、入门的知识。

### 娇生惯养

娇：爱怜过甚；  
惯：纵容，放任。从小就被溺爱、娇养惯了。



shì qīng pín yuè jiā zài yù nàn zhī qián yě shì dāng dì yǒu míng  
是清贫。岳家在遇难之前，也是当地有名

wàng de rén jiā suǒ yǐ yuè mǔ yě néng rèn zì kàn shū tā jiàn  
望的人家，所以岳母也能认字看书，她见

yuè fēi nián jì xiǎo què xǐ huan dú shū jiù cóng wáng yuán wài jiā  
岳飞年纪小，却喜欢读书，就从王员外家

jiè lái xiē shū jué dìng zì jǐ jiāo yuè fēi  
借来些书，决定自己教岳飞。

yǒu yì tiān yuè mǔ ná xiē qián ràng yuè fēi qù mǎi bǐ mò  
有一天，岳母拿些钱让岳飞去买笔墨，

yuè fēi shēn zhī nà dōu shì mǔ qīn yì zhēn yí xiàn xīn kǔ zǎn xià de  
岳飞深知那都是母亲一针一线辛苦攒下的

qián bù rěn xīn shǐ yòng tū rán tā líng jī yí dòng ná le  
钱，不忍心使用。突然，他灵机一动，拿了

yí gè bō jī pǎo dào hé biān zhuāng le mǎn mǎn de shā zi yòu  
一个簸箕，跑到河边装了满满的沙子，又

zhé le jǐ gēn yáng liǔ zhī xīng fèn de shuō mǔ qīn nín kàn  
折了几根杨柳枝，兴奋地说：“母亲您看，

wǒ yǒu yòng dōu yòng bu wán de zhǐ hé bǐ yuè mǔ jiàn hái zǐ  
我有用都用不完的纸和笔！”岳母见孩子

#### 簸箕

用藤条或去皮的柳条等编成的铲状器具，是扬米去糠的器具。

zhè me dǒng shì xīn zhōng shí fēn gǎn dòng jiù zhè yàng yuè fū  
这么懂事，心中十分感动。就这样，岳夫

rén měi tiān jiāo yuè fēi zài shā zi shàng xiě zì yuè fēi cōng míng yòu  
人每天教岳飞在沙子上写字，岳飞聪明又

hào xué jìn bù hěn kuài  
好学，进步很快。

zài shuō wáng guì tāng huái hé zhāng xiǎn sān rén dào chù rě  
再说王贵、汤怀和张显三人，到处惹

shì sān wèi yuán wài duì zì jǐ hái zǐ de jiāng lái dōu yǒu xīn chōng  
事。三位员外对自己孩子的将来都忧心忡

chōng yì tiān wáng yuán wài jǐ rén zhèng shuō qǐ hái zǐ fǔ  
忡。一天，王员外几人正说起孩子，府

shàng lái le yì wèi kè rén míng jiào zhōu dòng zhōu dòng shì yí gè  
上来了一位客人，名叫周侗。周侗是一个

liǎo bu qǐ de rén wén wǔ shuāng quán jiāo chū guò lú jùn yì  
了不起的人，文武双全，教出过卢俊义、

lín chōng děng hè hè yǒu míng de tú dì dāng dé zhī zhōu dòng de  
林冲等赫赫有名的徒弟。当得知周侗的

fū rén qù shì ér zǐ zhàn sǐ tú dì yě bèi jiān chén suǒ hài  
夫人去世，儿子战死，徒弟也被奸臣所害，

xiàn zài gū kǔ líng dīng xiǎng huí gù xiāng yīn jū de qíng kuàng hòu  
现在孤苦伶仃，想回故乡隐居的情况后，

wáng yuán wài tā men hěn xī wàng zhōu dòng néng liú xià lái guǎn jiào  
王员外他们很希望周侗能留下来，管教

tā men de hái zǐ zhōu dòng shuǎng kuai yīng yǔn  
他们的孩子。周侗爽快应允。

dì èr tiān zhōu dòng lái shàng kè tā xiān jiào wáng guì  
第二天，周侗来上课，他先叫王贵

qǐ lái niàn shū wáng guì bù kěn jìng shēn shǒu cóng xiù zi li chōu  
起来念书。王贵不肯，竟伸手从袖子里抽

chū yì bǎ tiě chī cháo zhōu dòng tóu shàng dǎ lái zhōu dòng kě  
出一把铁尺，朝周侗头上打来。周侗可

bú shì wén ruò shū shēng tā suī rán nián jì dà le què réng shēn  
不是文弱书生，他虽然年纪大了，却仍身



shǒu mǐn jié      zhǐ jiàn tā  
手敏捷。只见他

bǎ tóu yì piān shēn  
把头一偏，伸

shǒu jiē zhù tiě  
手接住铁

chǐ zhuǎn shǒu  
尺，转手

jiāng wáng guì àn  
将王贵按

zài zhuō zi shàng  
在桌子上，

jǔ qǐ tiě chǐ  
举起铁尺，

chòng zhe wáng guì  
冲着王贵

de pì gu jiù dǎ  
的屁股就打。

cóng cǐ      wáng guì      tāng huái hé zhāng xiǎn zài yě bù gǎn fàng sì  
从此，王贵、汤怀和张显再也不敢放肆，

guāi guāi dú qǐ shū lái。  
乖乖读起书来。

yuè fēi hěn xiàn mù wáng guì tā men yǒu shū dú měi tiān ná  
岳飞很羡慕王贵他们有书读，每天拿

xiǎo bǎn dèng bā zài qiáng tóu tōu tīng yì tiān zhōu dòng yǒu shì  
小板凳扒在墙头偷听。一天，周侗有事

wài chū liú xià wén zhāng de tí mù jiù zǒu le yuè fēi pǎo jìn  
外出，留下文章的题目就走了。岳飞跑进

lái xiǎng hé huǒ bàn men shuō shuō huà nǎ zhī zhè sān rén biē le  
来，想和伙伴们说说话，哪知这三个人憋了

zhè me duō tiān jí zhe yào liū chū qu wán kàn jiàn yuè fēi jiù hǎo  
这么多天，急着要溜出去玩，看见岳飞就好

xiàng kàn jiàn dà jiù xīng yí yàng ràng tā bāng zhe xiě wén zhāng yuè  
像看见大救星一样，让他帮着写文章。岳

秉性

指人的本性。

fēi duì tā men de bǐng xìng hěn liǎo jiě wú nài de xiào xiào zhī  
飞对他们的秉性很了解，无奈地笑笑，只  
hǎo fēn bié àn zhào tā men de kǒu qì xiě le sān piān bù tóng de  
好分别按照他们的口气，写了三篇不同的  
wén zhāng tā xiě de shàng yǐn bù jīn zài qiáng bì shàng yòu tí  
文章，他写得上瘾，不禁在墙壁上又题  
le yì shǒu shī bìng xiě shàng le zì jǐ de míng zì zhèng niàn zhe  
了一首诗，并写上了自己的名字。正念着  
ne jiù tīng jiàn jí jí de jiǎo bù shēng yuè fēi zhī dào shì lǎo shī  
呢，就听见急急的脚步声，岳飞知道是老师  
huí lái le biàn gǎn jīn lí kāi le  
回来了，便赶紧离开了。

zhōu dòng huí lái hòu kāi shǐ jiǎn chá tā men de zuò yè  
周侗回来后，开始检查他们的作业。

tā fā xiàn sān rén de wén bǐ shàng xià lián guàn yí xià jìn bù le  
他发现三人的文笔上下连贯，一下进步了  
hěn duō zhèng jué de yí huò tái tóu zhèng hǎo kàn jiàn yuè fēi liú  
很多，正觉得疑惑，抬头正好看见岳飞留  
zài qiáng shàng de shī xiě de wén cóng zì shùn lì kè míng bai  
在墙上的诗，写得文从字顺，立刻明白  
le yú shì tā ràng wáng guì bǎ yuè fēi qǐng lái le  
了。于是他让王贵把岳飞请来。

## 智慧点拨

能够体谅父母的不容易，就是孝顺的表现之一。

即使是正当的需要，岳飞也舍不得花妈妈的钱，而是自己想办法。这样的孩子怎么能不让父母欣慰呢？父母挣钱都不容易，是要付出辛劳的，他们也有自己舍不得买的东西。现在就快来想一想，你能为他们做些什么呢？





### 第三回

## shōu wéi yì zǐ yóu shān dé bǎo 收为义子 游山得宝

zhōu dòng jiàn yuè fēi xiǎo xiǎo nián jì què jǔ zhǐ dà qì  
周洞见岳飞小小年纪，却举止大气，

hěn shì xǐ huan dāng tīng shuō tā shēn shì qī kǔ jiā lǐ pín qióng  
很是喜欢。当听说他身世凄苦，家里贫穷，

bù yóu de xīn shēng lián ài tā chén yín le yí huìr biàn jiào  
不由得心生怜爱。他沉吟了一会儿，便叫

yuè fēi qǐng mǔ qīn guò lái yòu qǐng lái wáng yuán wài yì jiā zài jīng  
岳飞请母亲过来，又请来王员外一家，在经

guò yuè mǔ de tóng yì hòu dāng zhe zhòng rén de miàn shōu yuè fēi  
过岳母同意后，当着众人的面，收岳飞

wéi yì zǐ zhòng rén dōu fēn fēn dào xǐ yuè fēi gèng shì kāi xīn  
为义子。众人都纷纷道喜，岳飞更是开心。

zhōu dòng yòu jiàn yuè fēi wáng guì děng sì rén gǎn qíng yào  
周洞又见岳飞、王贵等四人感情要

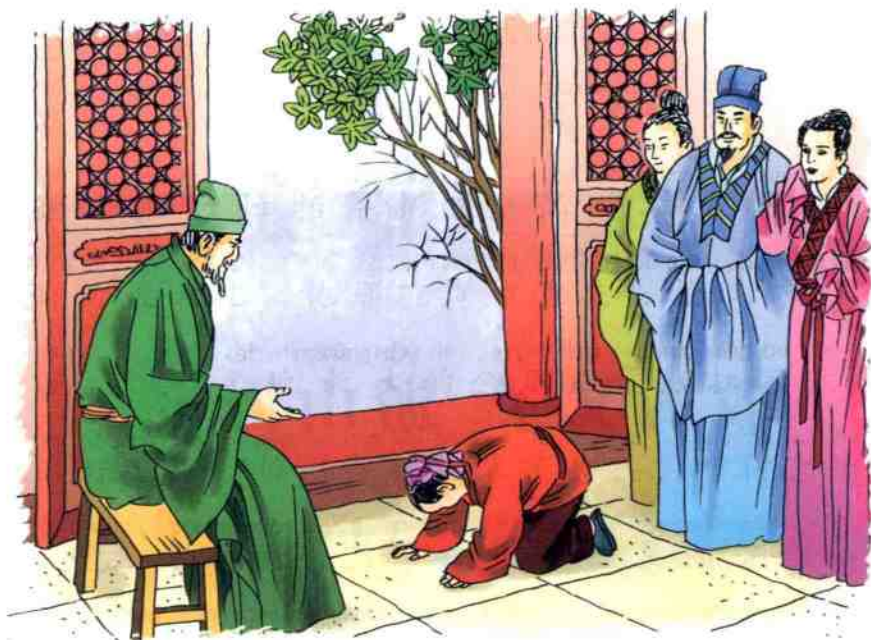
hǎo jiù ràng tā men jié bài wéi xiōng dì  
好，就让他们结拜为兄弟。

yuè fēi sì rén zài zhōu dòng de jiào dǎo xià xí wén liàn wǔ  
岳飞四人在周洞的教导下习文练武，

yí huǎng shí sān suì le nà nián chūn rì de yì tiān zhōu dòng dài  
一晃十三岁了。那年春日的一天，周洞带

tā men qù fù jìn de lì quán shān yóu wán yí lù shàng chūn yì  
他们去附近的沥泉山游玩。一路上春意





nóng nóng      bǎi niǎo huān chàng      hěn kuài pá dào shān dǐng      zhōu dòng  
浓浓，百鸟欢唱，很快爬到山顶。周侗

bù jīn gǎn kǎi      rén zhè yì shēng zhēn shì fēi kuài      cháng yán dào  
不禁感慨：“人这一生真是飞快，常言道：

### 人过留名，雁过留声

人虽然走了，他的名字却让人难以忘怀，如同大雁飞去，留下鸣叫之声。比喻人的一生不能虚度，应该做些有益于后人的事。

rén guò liú míng      yàn guò liú shēng a      nǐ men yí dìng yào jì zhù  
人过留名，雁过留声啊。你们一定要记住

zhè huà      yuè fēi sì rén dōu rèn zhēn de diǎn diǎn tóu  
这话！”岳飞四人都认真地点点头。

cǐ shí      tā men lái dào yì zuò gù sè gù xiāng de xiǎo miào  
此时，他们来到一座古色古香的小庙，

miào zhōng de zhì míng zhǎng lǎo shì zhōu dòng de péng you      yú shì  
庙中的志明长老是周侗的朋友，于是

### 古色古香

形容器物、书画等物品，富有古典和雅致的色彩和情调。

tā men zài miào li yòng le zhāi fàn      liáo tiān zhōng      yuè fēi dé zhī  
他们在庙里用了斋饭。聊天中，岳飞得知

zhè shān hòu de shān dòng li yǒu gǔ qīng quán      néng zhì bǎi bìng      zhī  
这山后的山洞里有股清泉，能治百病。只

shì zuì jìn dòng kǒu cháng yǒu yì gǔ wù qì      rén yì wén dào jiù huì  
是最近洞口常有一股雾气，人一闻到就会